# Haftarah Ha'Azinu

More info >

#### Hosea 14:2-10

(2) Return, O Israel, to the LORD your God, For you have fallen because of your sin. (3) Take words with you And return to the LORD. Say to Him: "Forgive all guilt And accept what is good; Instead of bulls we will pay [The offering of] our lips. (4) Assyria shall not save us, No more will we ride on steeds; Nor ever again will we call Our handiwork our god, Since in You alone orphans find pity!" (5) I will heal their affliction, Generously will I take them back in love; For My anger has turned away from them. (6) I will be to Israel like dew; He shall blossom like the lily, He shall strike root like a Lebanon tree. (7) His boughs shall spread out far, His beauty shall be like the olive tree's, His fragrance like that of Lebanon. (8) They who sit in his shade shall be revived: They shall bring to life new grain, They shall blossom like the vine; His scent shall be like the wine of Lebanon. (9) Ephraim [shall say]: "What more have I to do with idols? When I respond and look to Him, I become like a verdant cypress." Your fruit is provided by Me. (10) He who is wise will consider these words, He who is prudent will take note of them. For the paths of the LORD are smooth; The righteous can walk on them, While sinners stumble on them.

### הושע ייד:בי-יי

ישִּׁרָהָידְ כֵּי יִשְׂרָאֵׁל עַד יִהוָה אֱלֹהֵידְ כֵּי (ב) כַשֵּׁלְתַּ בַּעַוֹנֵדְ: (ג) קַחָוּ עִמַּכֶם דְּבַרִים וְשִׁוּבוּ אֵל־יִהוָה אָמָרוּ אֵלַיו כַּל־תִּשַׂא עַוֹן וקח־טוב ונשלמה פרים שפתינו: (ד) אַשִּׁוּר ן לְא יוֹשִׁיעֵנוּ עֵל־סוּס לְא נַרְכַּב ולא־נאמר עוד אַלהינוּ למעשה ידינוּ אַשֶּׁר־בָּדָּ יִרָחָם יַתִּוֹם: (ה) אֶרְפַּא מִשִּׁוּבַתַּם אֹהָבֶם נְדָבָה כֵּי שַׁב אַפִּי מְמֵנוּ: (ו) אָהָיָה כַטַל לישראל יפַרָח כַּשוֹשׁנָה וַיַּדְ שׁרשׁיוּ בַּלְבַנְוֹן: (ז) בֵלְכוּ יִנְקוֹתֵׁיו וְיהֵי כַזַּיִת הוֹדְוֹ וָרֵיחַ לִוֹ כַּלְבַנִוֹן: (ח) יַשְׂבוּ יִשְׁבֵי בִצְלֹּוֹ יִחַיִּוּ דָגַן וִיפָרְחָוּ כַגַּפֵן זְכָרִוֹ כְּיֵין לְבַנְוֹן: (ס) (ט) אָפָרַיִם מַה־לֵּי עִוֹד לַעַצַבֵּים אַנִי עַנֵיתִי ואַשוּרָנוּ אַנִי כָּבְרוֹשׁ רַעַבַּן מְמֵנִי פַּרִיה נמצא: (י) מי חכם ויבן אלה נבון וידעם בֵּי־יִשֶׁרִّים דַּרְבֵי יִהוָֹה וְצַדְּקִים ֹ יֵלְכוּ בַּם וּפֹשָׁעִים יְכֵּשָׁלוּ בָם:

#### Micah 7:18-20

(18) Who is a God like You, Forgiving iniquity And remitting transgression; Who has not maintained His wrath forever

#### מיכה זי:ייח-כי

(הי) מִי־אֵל כָּמוֹדְּ נִשָּׂא עָוֹן וְעֹבֵר עַל־כָּשׁע לִשְׁאֵרִית נַחַלַתִוֹ לֹא־הָחַזִיק לַעַד אַפּֿוֹ Against the remnant of His own people, Because He loves graciousness! (19) He will take us back in love; He will cover up our iniquities, You will hurl all our sins Into the depths of the sea. (20) You will keep faith with Jacob, Loyalty to Abraham, As You promised on oath to our fathers In days gone by. בָּי־חָפֵץ חֶסֶד הְוּא: (יט) יָשְוּב יְרְחַמֵּנוּ יִכְבָּשׁ עֲוְנֹתֵינוּ וְתַשְׁלֵּיךּ בִּמְצֵלְוֹת יָם כָּל־חַטֹּאוֹתָם: (כ) הִּתָּן אֱמֶת לְיִצְלָּב חֶסֶד לְאַבְרָהָם אֲשֶׁר־נִשְׁבַּעְתָּ לַאֲבֹתַינוּ מִימִי לֶקָדָם:

#### Joel 2:15-27

(15) Blow a horn in Zion, Solemnize a fast, Proclaim an assembly! (16) Gather the people, Bid the congregation purify themselves. Bring together the old, Gather the babes And the sucklings at the breast; Let the bridegroom come out of his chamber, The bride from her canopied couch. (17) Between the portico and the altar, Let the priests, the LORD's ministers, weep And say: "Oh, spare Your people, LORD! Let not Your possession become a mockery, To be taunted by nations! Let not the peoples say, 'Where is their God?'" (18) Then the LORD was roused On behalf of His land And had compassion Upon His people. (19) In response to His people The LORD declared: "I will grant you the new grain, The new wine, and the new oil, And you shall have them in abundance. Nevermore will I let you be A mockery among the nations. (20) I will drive the northerner far from you, I will thrust it into a parched and desolate land— Its van to the Eastern Sea And its rear to the Western Sea; And the stench of it shall go up, And the foul smell rise." For [the LORD] shall work great deeds. (21) Fear not, O soil, rejoice and be glad; For the LORD has wrought great deeds. (22) Fear not, O beasts of the field, For the pastures in the wilderness Are clothed with grass. The trees have borne their fruit; Fig tree and vine Have yielded their strength. (23) O children of Zion, be glad, Rejoice in the LORD your God. For He has given you the early rain in [His] kindness, Now He makes the rain

## יואל בי:טייו-כייז

(טו) תַּקְעוּ שׁוֹפַר בִּצְיָוֹן קַדְשׁוּ־צְוֹם קרְאָוּ עצרה: (טז) אָספו־עם קדשו קהל קבצו זְקֶנִים אָסָפוּ עִוֹלַלִים וִינֵקִי שַׁדֵיִם יֵצֵא חַתַּן מֶחֶדָרוֹ וָכַלָּה מֶחַפַּתַה: (יז) בֵּין הַאוּלַם ולמובה יבכּוּ הכּהנִים משרתי יהוה ויאמרו חוסה יהוה על־עַמָּד ואַל־תַּמַּן נַחַלתַה לְחֶרְפַּהֹ לְמִשֵׁל־בַּם גוֹיִם לַמַה יאמרוּ בַעַמִּים אַיָּה אֵלהֵיהָם: (יח) וַיִּקְנֵּא יְהוָה לאַרצוֹ וַיַּחָמֵל עַל־עַמוֹ: (יט) וַיַּעוֹ יְהוֹה וַיָּאמֶר לְעַמוֹ הָנָנִי שֹׁלֵחַ לַכֶּם אֶת־הַדַּגַן וָהַתִּירִוֹשׁ וָהַיִּצְהָר וּשְּׁבַעְתַּם אֹתֵוֹ וְלֹא־אֵתֵּן אָתכָם עוֹד חַרפָּה בַּגוֹיָם: (כ) וַאַת־הַצְּפוֹנִי אַרחיק מעליכָם והדַחַתּיוֹ אַל־אַרץ צִיה וּשְׁממה אֶת־פּנִיו אֱל־הַים הַקַּדְמֹנִי וְסֹפְוֹ אַל־הַיַּם הַאַחַרוֹן וְעַלֵה בַאָּשֹׁוֹ וְתַּעַל צַחַנַתוֹ בי הגדיל לעשות: (כא) אַל־תִּיראַי אַדמה גילי וּשְׂמֶׁחִי כִּי־הַגְּדִיל יָהוֹה לְעְשִׁוֹת: (כב) אַל־הֵירָאוּ בַּהַמְוֹת שַׂדֵי כֵּי דַשְׁאָוּ נָאָוֹת מְדָבֵּר כִּי־עֶץ נַשָּׂא פְרָיוֹ תָּאָנַה וַגָפַן נַתְנָוּ חֵילֵם: (כג) וּבְנֵי צִיּוֹן גִּילוּ וְשִׂמְחוּ בַּיהוָה אַלהֶילֶם כִּי־נַתַן לַכֵם אַת־הַמּוֹרֶה לִצְדַקָה וַיִּוֹרֶד לַבָּׁם גֵּשֶׁם מוֹרֶה וּמַלְקוֹשׁ בַּרָאשִׁוֹן: (כד) וּמַלֹאָוּ הַגַּרַנוֹת בֵּר וְהָשֵׁיקוּ הַיִּקְבִים תִּירִוֹשׁ וִיִּצְהַר: (כה) וְשִׁלְּמְתֵּי לַכֶּם אָת־הַשַּׁנִים אֲשֶׁר אַכֵל הַאַרְבָּה הַיֵּלֵק וָהֶחָסִיל וְהַבָּזָם חֵילִי הַנַּדוֹל אַשֵׁר שׁלַחִתִּי בּכָם: (כו) וַאַכַלְתָּם אכוֹל ושבוע וַהַּלְלְתַּם אַת־שֶׁם יָהוָה אַלְהַילֶם אֲשֶׁר־עֲשָׂה עָמַכֵם להפליא ולא־יַבשׁוּ עַמֵּי לעוֹלִם: (כז)

fall [as] formerly— The early rain and the late— (24) And threshing floors shall be piled with grain, And vats shall overflow with new wine and oil. (25) "I will repay you for the years Consumed by swarms and hoppers, By grubs and locusts, The great army I let loose against you. (26) And you shall eat your fill And praise the name of the LORD your God Who dealt so wondrously with you— My people shall be shamed no more. (27) And you shall know That I am in the midst of Israel: That I the LORD am your God And there is no other. And My people shall be shamed no more."

וִידַעְהָּם כִּי בְּקֶרֶב יִשְׂרָאֵל ֹאָנִי וַאֲנֵי יְהוָה אֱלֹהֵיכֶם וְאֵין עֲוֹד וְלֹאֹ־יֵכְשׁוּ עַמֶּי לְעוֹלֶם: (ס)

